Memorandum 67-20

Subject: Senate Bill No. 252 (Abandonment or Termination of a Lease)

Attached as Exhibit I (pink) is a revision of this bill designed to effectuate the decisions made at the January meeting. Exhibit II (yellow) attaced is a draft of a report for the Senate Committee on Judiciary to revise the comments to reflect the amendments to this bill.

The Board of Governors of the State Bar instructed that the Commission be advised that the Board takes no position concerning the merits of CAJ's report but concurs in the view of CAJ that the proposed legislation should be prospective only. The revision of Section 3325 (made at the January meeting in response to the CAJ report) may satisfy the State Bar, but it appears that the State Bar will have no position on the merits of the proposed legislation.

Respectfully submitted,

John H. DeMoully Executive Secretary

SENATE BILL

No. 252

The state of the second second second second second second second before the second second second second second

Introduced by Senator Bradley

February 6, 1967

REFERRED TO COMMITTEE ON JUDICIARY

An act to amend Section 3308 of, to add Sections 1951, 1951.5, 1952, 1953, 1953.5, 1954, 1954.5, 1954.7, and 3387.5 to, and to add Article 1.5 (commencing with Section 3320) to Chapter 2 of Title 2 of Part 1 of Division 4 of, the Civil Code, and to amend Section 1174 of the Code of Civil Procedure, relating to leases.

1951.7,

The people of the State of California do enact as follows:

- 1 SECTION 1. Section 1951 is added to the Civil Code, to 2 read:
- 3 1951. A lease of real property is repudiated when, without 4 justification:
- 5 (a) Either party communicates to the other party by word 6 or act that he will not or cannot substantially perform his re-
- 7 maining obligations under the lease;

LEGISLATIVE COUNSEL'S DIGEST

SB 252, as introduced, Bradley (Jud.). Leases.

Adds and amends various provisions, Civ.C., and amends Sec. 1174, C.C.P.

Designates circumstances under which a lease is repudiated or terminated.

Provides repudiating party may retract and nullify repudiation if aggrieved party has not brought action or changed position.

Specifies remedies available to aggrieved party upon repudiation of lease or breach of lease.

Fixes time for running of statute of limitation upon repudiation of lease.

Specifies measure of damages for breach and termination of lease.

Provides that certain rights and remedies may be modified by prior agreement of the parties.

Vote-Majority; Appropriation-No; State Expense-No.

(b) Either party by voluntary act, or by voluntarily en-2 gaging in a course of conduct, renders substantial performance of his remaining obligations under the lease impossible or apparently impossible; or

(c) The lessor actually evicts the lessee from the the leased

6 property.

7 SEC. 2. Section 1951.5 is added to the Civil Code, to read: 8 1951.5. A lease of real property is terminated prior to the 9 expiration of the term when: 10

(a) The lessor, with justification, evicts the lessee from the

property; 11

12

13

14

15

16

17

18

29

30

32

3.1

39

40

41

42 43

44

45

46 47 48

(b) The lessee quits the property pursuant to a notice served pursuant to Sections 1161 and 1162 of the Code of Civil Procedure or pursuant to any other notice or request by the lessor to quit the property; or

(c) The lease is repudiated by either party thereto and (1) the aggrieved party is not entitled to or does not seek specific or preventive relief to enforce the provisions of the lease as provided in subdivision (c) of Section 1953, or (2) the aggrieved party gives the other party written notice of his election not to seek such specific or preventive relief.

Sec. 2.5. Section 1951.7 is added to the Civil Code, to read:

1951.7. A repudiation of a lease of real property is a breach of the lease in a material respect.

SEC. 3. Section 1952 is added to the Civil Code, to read; 1952. The effect of a repudiation of a lease of real property is nullified if, before the other party has brought an action for damages caused by the repudiation or otherwise changed his position in reliance on the repudiation, the repudiator becomes 27 ready, willing, and able to perform his remaining obligations under the lease and the other party is so informed. 28

SEC. 4. Section 1953 is added to the Civil Code, to read: 1953. When a party repudiates a lease of real property, the

31 other party may do any one of the following:

(a) Rescind the lease in accordance with Chapter 2 (commencing with Section 1688) of Title 5 of Part 2 of Division 3.

(b) Recover damages in accordance with Article 1.5 (commencing with Section 3320) of Chapter 2 of Title 2 of Part 1 of Division 4. ...

(c) Obtain specific or preventive relief in accordance with Title 3 (commencing with Section 3366) of Part I of Division 4 to enforce the provisions of the lease if such relief is appropriate.

SEC. 5. Section 1953.5 is added to the Civil Code, to read: 1953.5. The time for the commencement of an action based on the repudiation of a lease of real property begins to run:

(a) If the repudiation occurs before any failure of the repudiator to perform his obligations under the lease, at the time of the repudiator's first failure to perform the obligations of

(b) If the repudiation occurs at the same time as, or after, a failure of the repudiator to perform his obligations under the lease, at the time of the repudiation.

Sec. 6. Section 1954 is added to the Civil Code, to read: 1954. When a party breaches a lease of real property in a material respect without repudiating the lease, the other party may do any one of the following:

(a) Rescind the lease in accordance with Chapter 2 (commencing with Section 1688) of Title 5 of Part 2 of Division 3.

(b) Terminate the lease and recover damages in accordance with Article 1.5 (commencing with Section 3320) of Chapter 2 of Title 2 of Part 1 of Division 4.

(c) Without terminating the lease, recover damages for the detriment caused by the breach in accordance with Article 1 (commencing with Section 3300) of Chapter 2 of Title 2 of Part 1 of Division 4.

(d) Obtain specific or preventive relief in accordance with Title 3 (commencing with Section 3366) of Part 1 of Division 4 to enforce the provisions of the lease if such relief is appropriate.

SEC. 7. Section 1954.5 is added to the Civil Code, to read: 1954.5. (a) Except as provided in subdivision (b), the legal consequences of the actions of the parties to a lease of real property as provided in Sections 1951, 1951.5, and 1952, and the legal remedies available upon breach of a lease of real property as provided in Sections 1953 and 1954, are not subject to modification by the prior agreement of the parties.

(b) The parties to a lease of real property may, by contract made at any time, waive any right of either or both parties to specific enforcement of the lease.

(c) This section does not affect any agreement for the arbitration of any dispute that has arisen or may arise under a lease of real property.

(d) This section applies only to leases that were executed or renewed on or after the effective date of this section.

Sec. 8. Section 1954.7 is added to the Civil Code, to read: 1954.7. An agreement for the exploration for or the removal of natural resources is not a lease of real property within the meaning of this chapter.

SEC. 9. Section 3308 of the Civil Code is amended to read: 3308. The parties to any lease of real or personal property may agree therein that if such If a lease shall be of personal property is terminated by the lessor by reason of any breach thereof by the lessee, the lessor shall thereupon be entitled to recover from the lessee the present worth at the time of such termination; of the excess, if any, of the amount of rent and charges equivalent to rent reserved in the lease for the balance of the stated term of any shorter period of time over the then reasonable rental value of the premises property for the same period.

The rights of the lessor under this section are such agreement shall be cumulative to all other rights or remedies now or hereafter given to the lessor by law or by the terms of the lease; provided, however, that but the election of the lessor to exercise the remedy provided by this section is hereinabove

1951.7,

1

7

10

11

12 13

14 15

16

17

18

19

20

21

 $\frac{22}{23}$

24

25

26

27

29

30

31

32 33

.34 35

36 37

38 39

40

41

42

43

44

4ŏ

46

47

48

49

51

permitted shall be binding upon him and shall exclude recourse thereafter to any other remedy for rental or charges equivalent to rental or damages for breach of the covenant to pay such rent or charges accruing subsequent to the time of such termination. The parties to such lease may further agree therein that unless the remedy provided by this section is exercised by the lesser within a specified time the right thereto shall be barred.

SEC. 10. Article 1.5 (commencing with Section 3320) is added to Chapter 2 of Title 2 of Part 1 of Division 4 of the Civil Code, to read:

Article 1.5. Damages for Breach of Lease of Real Property

3320. Subject to Section 3322, if a lease of real property is terminated because of the lessee's breach thereof, the measure of the lesser's damages for such breach is the sum of the following:

(a) The present worth of the excess, if any, of the rent and charges equivalent to rent reserved in the lease for the portion of the term following such termination over the reasonable rental value of the property for the same period.

(b) Subject to Section 3324, any other damages necessary to compensate the lessor for all the detriment proximately caused by the lessee's breach or which in the ordinary course of things would be likely to result therefrom.

3321. Subject to Section 3322, if a lease of real property is terminated because of the lessor's breach thereof, the measure of the lessee's damages for such breach is the sum of the following:

(a) The present worth of the excess, if any, of the reasonable rental value of the property for the portion of the term following such termination over the rent and charges equivalent to rent reserved in the lease for the same period.

(b) Subject to Section 3324, any other damages necessary to compensate the lessee for all the detriment proximately caused by the lessor's breach or which in the ordinary course of things would be likely to result therefrom.

3322. (a) A party to a lease of real property that has been breached by the other party may not recover for any detriment caused by such breach that could have been avoided through the exercise of reasonable diligence without undue risk of other substantial detriment.

(b) When a lease of real property is terminated because of the lessee's breach thereof and the lessor relets the property, the lessor is not accountable to the lessee for any profits made on the reletting, but any such profit shall be set off against the damages to which the lessor is otherwise entitled.

3323. Notwithstanding Sections 3320 and 3321, upon breach of a provision of a lease of real property, liquidated damages may be recovered if so provided in the lease and if they meet the requirements of Sections 1670 and 1671.

3324. (a) In addition to any other relief to which a lessor or lessee is entitled in enforcing or defending his rights under a lease of real property, he may recover reasonable attorney's fees incurred in obtaining such relief if the lease provides for the recovery of such fees.

ĥ

(b) If a lease of real property provides that one party to the lease may recover attorney's fees incurred in obtaining relief for the breach of the lease, then the other party to the lease may also recover reasonable attorney's fees incurred in obtaining relief for the breach of the lease should he prevail. If a lease of real property provides that one party to the lease may recover attorney's fees incurred in successfully defending his rights under the lease, then the other party to the lease may also recover reasonable attorney's fees incurred in successfully defending his rights under the lease. The right to recover attorney's fees under this subdivision may not be waived prior to the accrual of such right.

3325. (a) Subject to the lessor's right to obtain specific enforcement of the lease, if a lease of real property is terminated because of the breach thereof by the lessee, the lessee may recover from the lessor any amount paid to the lessor in consideration for the lease (whether designated rental, bonus, consideration for execution thereof, or by any other term) that is in excess of the sum of:

(1) The portion of the total amount required to be paid to or for the benefit of the lessor pursuant to the lease that is fairly allocable to the portion of the term prior to the termination of the lease; and

- (2) Any damages, including liquidated damages as provided in Section 3323, to which the lessor is entitled by reason of such breach.
- (b) The right of a lessee to recover under this section may not be waived prior to the accrual of such right.
 - (c) This section applies only to leases that were executed or renewed on or after the effective date of this section

3326. (a) Nothing in this article affects the provisions of Chapter 4 (commencing with Section 1159) of Title 3 of Part 3 of the Code of Civil Procedure, relating to actions for unlawful detainer, forcible entry, and forcible detainer.

(b) The bringing of an action under the provisions of Chapter 4 (commencing with Section 1159) of Title 3 of Part 3 of the Code of Civil Procedure does not affect the right to bring a separate action to recover the damages specified in this article; but there shall be no recovery of damages in the subsequent action for any detriment for which a claim for damages was made and determined on the merits in the previous action.

3327. An agreement for the exploration for or the removal of natural resources is not a lease of real property within the meaning of this chapter.

SEC. 11. Section 3387.5 is added to the Civil Code, to read: 3387.5. (a) A lease of real property may be specifically enforced by any party, or assignee of a party, to the lease when a purpose of the lease is (1) to provide a means for

8

9

10

11

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44 45

46

47

48

49

financing the acquisition of the leased property, or any improvement thereon, by the lessee or (2) to finance the improvement of the property for the use of the lessee during the term of the lease.

(b) Nothing in this section affects the right to obtain specific or preventive relief in any other case where such relief is appropriate.

SEC. 12. Section 1174 of the Code of Civil Procedure is amended to read:

1174. If upon the trial, the verdict of the jury, or, if the case be tried without a jury, the findings of the court be in favor of the plaintiff and against the defendant, judgment shall be entered for the restitution of the premises; and if the proceedings be for an unlawful detainer after neglect, or failure to perform the conditions or covenants of the lease or agreement under which the property is held, or after default in the payment of rent, the judgment shall also declare the forfeiture of such lease or agreement if the notice required by Section 1161 of the code states the election of the landlord to declare the forfeiture thereof, but if such notice does not so state such election, the lease or agreement shall not be forfeited.

The jury or the court, if the proceedings be tried without a jury, shall also assess the damages occasioned to the plaintiff by any forcible entry, or by any forcible or unlawful detainer, alleged in the complaint and proved on the trial, and find the amount of any rent due, if the alleged unlawful detainer be after default in the payment of rent. Judgment against the defendant guilty of the forcible entry, or the forcible or unlawful detainer may be entered in the discretion of the court either for the amount of the damages and the rent found due, or for three times the amount so found.

When the proceeding is for an unlawful detainer after default in the payment of rent, and the lease or agreement under which the rent is payable has not by its terms expired, and the notice required by Section 1161 has not stated the election of the landlord to declare the forfeiture thereof, the court may and, if the lease or agreement is in writing, is for a term of more than one year, and does not contain a forfeiture clause, shall order that execution upon the judgment shall not be issued until the expiration of five days after the entry of the judgment, within which time the tenant, or any subtenant, or any mortgagee of the term, or any other party interested in its continuance, may pay into the court, for the landlord, the amount found due as rent, with interest thereon, and the amount of the damages found by the jury or the court for the unlawful detainer, and the costs of the proceedings, and thereupon the judgment shall be satisfied and the tenant be restored to his estate.

But if payment as here provided be not made within five days, the judgment may be enforced for its full amount, and for the possession of the premises. In all other cases the judg-

ment may be enforced immediately.

SEC. 18. This act applies to all leases, whether executed, renewed, or entered into before or after the effective date of this act, to the full extent that it constitutionally can be so

Sec. 14. If any provision of this act or application thereof to any person or circumstance is held invalid, such invalidity shall not affect any other provision or application of this act which can be given effect without the invalid provision or application, and to this end the provisions of this act are declared to be severable.

EXHIBIT II

DRAFT OF REPORT FOR SENATE COMMITTEE ON JUDICIARY

REPORT OF SENATE COMMITTEE ON JUDICIARY ON SENATE BILL NO. 252

In order to indicate more fully its intent with respect to Senate Bill No. 252, the Senate Committee on Judiciary makes the following report.

Except for the new and revised comments set out below, the comments contained under the various sections of Senate Bill No. 252 as set out in the Recommendation of the California Law Revision Commission Relating to Abandonment or Termination of a Lease (Octor 1966) reflect the intent of the Senate Committee on Judiciary in approving the various provisions of Senate Bill No. 252.

The following new and revised comments to various sections of Senate Bill No. 252 also reflect the intent of the Senate Committee on Judiciary in approving Senate Bill No. 252.

Civil Code Section 1951.7

Comment. Section 1951.7 is included to make it clear that the provisions of Article 1.5 (commencing with Section 3320) of Chapter 2 of Title 2 of Part 1 of Division 4 of the Civil Code are applicable when a lease terminates as a result of its repudiation.

Civil Code Section 1954

Comment. Sections 1951, 1951.5 1952, 1953, and 1954 are designed to make the ordinary rules of contract law applicable to leases of real property and thus relieve both lessors and lessees of the forfeitures to which they had been subjected by the application of feudal property concepts. Subdivision (a) of Section 1954.5 will secure to the parties the benefits of the preceding sections by prohibiting the restoration of the previous system of lease law by standard provisions in leases.

Subdivision (b) permits a waiver of the right to specific performance because such a waiver does not result in a forfeiture or an uncompensated loss. A lease containing such a waiver provides in substance for an alternative performance-actual performance or payment of dam-

ages in lieu thereof.

Subdivision (c) makes it clear that this section is not intended to limit the arbitrability of disputes arising under leases of real property, nor is it intended to limit the powers that may be exercised by the

arbitrators of such disputes.

Under subdivision (d), a provision in a lease that specifies remedies at variance with those specified in Sections 1951-1954 may be enforced only if the lease containing the provision antedates the effective date of this section. Sections 1951-1954 prescribe the remedies that may be used to enforce a previously executed lease that does not contain any provisions governing the available remedies.

Note: We do not consider it necessary to have a comment to Section 14 -- the severability section. 7